

DOGWOOD RLTY 多活實業公司

胡鶴洲 KEN WU 公司電話: 876-8841 住家電話: 420-1851 420-4962



▲京士威咖啡室租特平日入二百餘
▲夫婦拍檔好過打工特價二萬九
▲乃磨夾廿八街四層新屋三十三
▲車間好交通方便十三萬九
▲柏架街新屋兩層十六萬九
▲旺區大什碎舖，設備齊，日營八
▲百，送餐外賣，開價九萬五
▲商業二舖位樓上租家四萬新
▲急賣二十八萬，可開餐室及近地鐵
▲唐人街六年新屋，兩層共五房，
▲十二萬餘
▲觀牛扒西餐館，七十二座，地
▲旺，租期長，有酒牌，八萬九
▲希士定餐館四十六座，生意好，
▲設備齊，五萬餘
▲八街NO. 6一年新屋，柚木天
▲花，地板地台，十六萬五可用舊屋
▲相換
▲圖飛夾四十三街三層兩廳土庫觀
▲十二萬九
▲戴士街商業樓兩層高地段卅三
▲乘一武二後停車場十五萬
▲北雲高級唐餐館中西名酒華
▲麗唐煌日營七百餘八萬八
▲市中心大型商場，六年新，
▲年入拾萬，價一百一十萬
▲四舖位巨型牛排餐館，日營
▲三千，有酒吧，年入百二萬
▲做兩年回本，詳情面議

Dogwood Realty Ltd. 多活實業公司

冷念官 David To B.A. 華語直接留話機 667-3035 住家: 298-4908 公司: 876-8841 地產專家 服務週到 忠誠待客 僑胞請好

專門買賣房屋及大小生意物業，免費估價
▲MAPLE RIDGE 十五畝地及五畝
▲地連兩間住家屋及游泳池，最合投資移民。
▲全磚翻新三睡房 VANCOUVER SPECIAL 土庫
▲二睡房及廚房兩層地，只售十二萬九千五
▲正層九百尺二睡房及可分租二睡房土庫，地
▲點好，交通便，售價八萬九千九
▲西區二睡房及土庫完成，地39X122裝修華麗
▲售價相宜，另有新屋及電腦新盤多間，未能
▲盡錄，歡迎電詢，詳細奉告

百萬能實業公司

BRATRICE TSANG 曾秀馨 (亞B) B.A. 公司: 273-3161 住家: 274-2274

▲本那比近喜士定街31X130
▲街角地，五年新屋，上層三睡房
▲土庫三睡房，另有廚房及浴室
▲屋主出埠急售，減至十一萬九千
▲列治文高尚區SUNNYVALE
▲四睡房，四廳，另兩大房，另
▲近三車房，要價二十一萬九千
▲列治文高尚區兩年新屋，四睡房
▲二千餘呎，雲石壁爐，有酒吧及
▲JACUZZI，另有其他新屋及
▲計，雙車房，要價十六萬九千，請
▲來電查詢
▲列治文高尚區四年新屋，三睡房，一
▲千九百多呎，3X100，有車房
▲屋主急售減至十三萬七千
▲列治文高尚區，三年新屋，三睡房，
▲一千九百多呎，開價十二萬九千

ALLAN WONG 437-3556 黃國榮 parallax realty corporation

6th floor, 73 water street, vancouver, b.c. v6b 1s1 tel: (604) 887-7750
▲溫哥華市中心商業樓，五年新，
▲兩層，地下停車場，一百六十萬
▲溫哥華市中心寫字樓，九層另有
▲土庫，有冷氣，可出租面積七
▲萬二千三百四十平方呎，價九百
▲五十萬
▲ROBSON與BURRARD
▲主樓之間五層，六十六萬，業
▲主急讓，價二百四十萬，業
▲主急讓，價二百四十萬

UNITED REALTY LTD. 3879 OAK STREET VANCOUVER, B.C. V6H 2M6

PETER WU 邱敏浩 BUS: 736-3831 CONNIE WU 324-6949 RES: 261-6890 PAGER: 524-8581 No.1309
▲1201/1860 F.R.A.N.O.B.
▲兩睡房，近京士威，七萬二千五百
▲近福街，六萬九千七百
▲1202/2033 F.R.A.N.O.B.
▲兩睡房，近京士威，九萬九千
▲近福街，六萬九千七百
▲1203/2033 F.R.A.N.O.B.
▲兩睡房，近京士威，九萬九千
▲近福街，六萬九千七百

KAM LAI Canada Permanent Trust 百萬能實業公司

泉公司電話: 438-8161 住家: 879-5489 傳呼機: 887711-7878
住宅樓宇免費估價
並有特別換屋計劃
▲全新三睡房，不日興建，近乃
▲街與廿六街，開價十四萬九千
▲本那比，新屋，四睡房，土
▲庫完成，近希士定街，購物，巴士
▲及學校均方便，取價十五萬二千元
▲西區，全新裝修，近街與
▲三街，廿六萬九千元
▲城多利夾三街合法行屋，可分租
▲，只售九萬餘元
▲東區兩層屋六間，由六萬六千
▲元至八萬餘元

百萬能實業公司 阮光成 FLORIO YUEN Canada Permanent Trust

公司: 682-6611 住家: 321-9831
▲什碎唐餐館，四十五座，批
▲期好，有酒牌，設備完善，包三
▲送餐，日做超過八百，價八萬二
▲十三萬，可改五層高工商大廈，廿
▲七萬餘
▲新式石屋工業樓，可自用或出租
▲近唐人街，五十五萬
▲雲東購物中心，無什貨，無管理
▲之麻煩，價六萬
▲本拿比購物中心，穩健租客，百
▲廿五萬
▲雲東柏文連商場，近湖，有景，五
▲十萬，商業地，可建商場及柏文，
▲廿九萬

中文電話 253-0806 PAGER: 522-3907 #2826 ANDY IP UNITED REALTY LTD.

3879 OAK STREET, VANCOUVER, B.C. 公司電話: 736-3831
▲KINGS GATE MALL時裝店，收入
▲好，易打理，地點佳
▲FRASERVIE，三睡房，土庫完成
▲有廚房兩睡房，價十一萬九
▲近城多利四睡房大屋，五十一街，地點好，
▲價十萬零五千
▲九年屋，叫師設計，樓上四大睡房及DEN
▲土庫有廚房兩睡房
▲東百老匯三睡房，九萬四千五
▲奇化街R T3地，價八萬四千

REALLY WORLD 世界地產燕梳公司 李志雄 Allen Lee

住家: 263-3842 687-7711 68978 公司: (英) 731-5811
▲460 W39 地51X124，兩房一千
▲尺，三十七年新，近Q. E. 公園，交通方便，
▲十八萬五千元
▲33X122地，1034東37街，八萬七
▲265東60街，兩睡房，土庫完成，十萬
▲有成交
▲東區三睡房，西人屋，街角40X120 十三萬
▲東區屋七萬四千九，請快
▲西區地33X122及50X120，請快
▲查詢
▲單人柏文，三萬七
▲一睡房柏文，六百尺，三萬九
▲全新三十六組柏文，白石地，二百二十萬
▲列治文，七年新屋，十三萬五

CENTENNIAL REALTY LTD. 滿堂紅 2547 KINGSWAY VAN. B.C. V5R 6H3

公司電話: 438-1455 STELLA LEE 李光梅 住家電話: 525-6983
▲東區乃路近三十三街一廳三房，土庫
▲一廳二房，出租自住，十萬零九
▲東區城多利三十四街，一廳二房，土
▲庫完成，十三萬九千五
▲東區三睡房，土庫完成一廳兩房
▲十二萬九千五
▲白石地果園連實業，一廳三睡房，日營
▲百，十四萬九千五
▲東區三睡房，土庫完成，一廳三睡房，日營
▲百，十四萬九千五
▲東區三睡房，土庫完成，一廳三睡房，日營
▲百，十四萬九千五
▲東區三睡房，土庫完成，一廳三睡房，日營
▲百，十四萬九千五

GARY YEE 余春池 736-3831 (24 HOURS) 住家電話: 327-3226 UNITED REALTY LTD. 3879 OAK ST. VANCOUVER

▲東區乃路近三十三街一廳三睡房，土庫
▲一廳二房，出租自住，十萬零九
▲東區城多利三十四街，一廳二房，土
▲庫完成，十三萬九千五
▲東區三睡房，土庫完成一廳兩房
▲十二萬九千五
▲白石地果園連實業，一廳三睡房，日營
▲百，十四萬九千五
▲東區三睡房，土庫完成，一廳三睡房，日營
▲百，十四萬九千五
▲東區三睡房，土庫完成，一廳三睡房，日營
▲百，十四萬九千五
▲東區三睡房，土庫完成，一廳三睡房，日營
▲百，十四萬九千五

偉邦實業 Vanlage Realty Ltd. 郭少偉 Erik Kwok

公司: 874-6461 住家: 524-6998 Ste. B-4510 Victoria Dr., Vancouver
▲484 AUBREY街美地土
▲庫三睡房，特大客廳，硬木地板，
▲土庫完成，土庫全部完成，
▲有一廳二房，廚房，浴室，雙車房
▲50呎地，十二萬九千
▲5222 ADAMAC街新屋
▲三睡房，三廳，三睡房，土
▲庫全部完成，兩房一廳兩房，十六
▲萬九千
▲一七四號東四十五街，新屋，土
▲庫全部完成，十六萬九千
▲一三六號東五十四街，土庫完
▲成，十六萬九千，新屋
▲本坡比區四四五六號，OKEO
▲四四號，十年新，三睡房，土庫兩
▲房一廳兩房，保養如新，只售十三
▲萬五

CLIFF TO 蘇迺毓 住家: 421-3430 公司: 876-8841 多活實業有限公司 DOGWOOD REALTY LTD.

▲西區近海邊柏文一座，廿單位，
▲收入豐，最佳地段，最佳投資，
▲近大學購物及巴士，九十餘萬
▲本坡比區近喜士定，新屋一千四百
▲尺，標準地，三層三廁，十七萬餘
▲本坡比區喜士定吉屋，兩房及土
▲庫，全新裝修，八萬餘
▲本坡比區有景二房標準地，七萬餘
▲六萬
▲雲東新屋三間，開價十五萬至十
▲六萬

方淑群 Diana Fong RES. 734-9552 BUS. 922-4221 876-8841 Dogwood Realty Ltd.

▲近全新觀屋，近乃磨街，上下完成
▲八萬餘，兩睡房，土庫完成
▲三五五九 WORTHINGTON
▲ONDR (近廿二街) 五十
▲乘一〇〇尺兩睡房觀屋近巴士
▲學校，土庫完成，開價十一萬
▲餘，星期一至六開放一至三時
▲近乃磨街，六年新屋，二房，土
▲庫完成，開價十二萬餘
▲西人業主，東七街，一睡房柏
▲文，四萬餘
▲西溫區高尚住宅，近一萬
▲方尺地，已出售，開價十一萬
▲西溫區，投資柏文四萬餘

陳憲明 STEPHEN CHEN, B.S. 住家電話: 325-6075 DOGWOOD REALTY LTD. 876-8841

▲雲東GLADSTONE近二十
▲街二房一廳，土庫完成保養如新
▲東區一街夾城多利土庫可出租
▲西區大屋CAMELIE五十九
▲街開價二十一萬五千
▲旺區商業樓入息好急賣
▲本拿比，生財果舖長批，有住宅
▲本拿比吉地60X100有潛力
▲投資最好六萬五千良機勿失
▲東區十五夾乃街，三睡房，六萬五

恆生實業燕梳公司 NORTHBRIDGE REALTY 馬尚才 JOHN MA

公司電話: 879-6761 住家電話: 255-2116
▲近羅菲街夾美利街，正層一千
▲三百平方呎，土庫完成兩睡房單位
▲側門出入，近地鐵，近交通學
▲校，詳情查詢，可用舊屋交換
▲十一一年新三睡房兩廳大屋，土庫
▲完成出租，開價十四萬五千元
▲城多利街夾四十三街東，三十年
▲新，土庫完成，正層兩睡房，土
▲庫完成兩睡房單位，廚房齊，可租
▲出
▲入息屋，三單位，每月收租千餘
▲元，僅開價九萬九千，屋主願意接
▲充少量銀期
▲一睡房柏文，近福街，管理費僅
▲六十元，開價四萬九千

新興實業公司 陳若松 Francis Chia ATLAS REALTY LTD.

片打東街164號 公司: 682-7204 住宅: 291-8165
▲雲東四街1948號十八年屋，完成
▲土庫五睡房，十二萬五
▲近雲東及ABBOTSFORD有兒
▲童玩具店及動物店位於大商場內，業主
▲原價出售
▲CILLI WACK區，唐餐館連
▲實業出售，座位六十五，祇取價十六萬
▲五千元
▲本拿比，五〇九一加拿大公路，四層
▲特大地段，近巴士，三萬九千
▲雲東東區街夾柏文，每日生意八百
▲元，樓上有住宅，開價四萬五千
▲土庫完成，八萬九千
▲326西三十三街，五十五乘一〇〇
▲月入一千四百，十七萬九千元
▲PRINCE RUPERT餐
▲館，生意連實業，四睡房，座位
▲五十，生意好，十五萬九千

BLOCK BROS. Alfred (Allie) Marr 馬耀儼

bus. 321-6881 res. 879-3765 5842 Cambie St. VAN. B.C.
▲細街夾十八街，4324 P
▲RINCE EDWARD，正層
▲三睡房，土庫完成，近中小學
▲生意連實業，經營生果，瓜菜花
▲有住宅單位，生意約五百，商業
▲地
▲生意連實業，年做廿萬，生果，
▲瓜菜，有住宅單位，商業地，
▲位於高貴林
▲三睡房，土庫另有睡房，客廳，
▲地45X132，8012
▲ARGYLE
▲星期日下午三時至四時開放
▲近乃夾五十三街，正層三睡房，
▲土庫有睡房，浴室，廿四萬餘，保
▲養一流

Karen Bong, B.Sc. BLOCK BROS. 王太太

公司電話: 922-3911 住家: 922-1957 或 925-1888
印尼加達達華僑，畢業於澳洲大學
▲來加已七年多，現服務於B.B.房
▲地產公司，能講國語，客家話，英
▲語，馬來語，希望為各界僑胞解
▲答有關房地產問題，請來電示教
▲西區十六年新屋出售，樓上樓
▲下各三睡房，廚房，浴室齊全，
▲204 WEST 63 AVE
▲西溫哥華半山區BRITISH
▲PROPERTIES花園洋房多座
▲出租或出售，請來電談